



国家出版基金项目

NATIONAL PUBLISHING FOUNDATION

国际共产主义运动 历史文献



中央编译局文库

中央编译出版社



国家“十二五”重点图书

NATIONAL PUBLICATION FUNDATION

国际共产主义运动历史文献

第31卷

主 编 王学东

副主编 戴隆斌(常务) 童建挺

共产国际第三次代表大会文献(1)

本卷主编 戴隆斌



全国百佳出版社
中央编译出版社

Central Compilation & Translation Press

图书在版编目(CIP)数据

共产国际第三次代表大会文献(1)/戴隆斌主编.

—北京:中央编译出版社,2011.12

(国际共产主义运动历史文献. 第31卷)

ISBN 978 - 7 - 5117 - 1141 - 0

I. ①共…

II. ①戴…

III. ①共产国际 - 代表会议 - 文件

IV. ①D165

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2011)第 246529 号

共产国际第三次代表大会文献(1)

出版人 和 龄

责任编辑 邢艳琦

责任印制 尹 琪

装帧设计 田晗工作室

排版制作 醍醐(北京)文化发展有限公司

出版发行 中央编译出版社

地 址 北京西城区车公庄大街乙 5 号鸿儒大厦 B 座(100044)

电 话 (010)52612345(总编室) (010)52612358(编辑室)

(010)66161011(团购部) (010)52612332(网络销售)

(010)66130345(发行部) (010)66509618(读者服务部)

网 址 www.cctphome.com

经 销 全国新华书店

印 刷 北京印刷一厂

开 本 787 毫米×960 毫米 1/16

字 数 425 千字

印 张 33

版 次 2011 年 12 月第 1 版第 1 次印刷

定 价 190.00 元

本社常年法律顾问:北京大成律师事务所首席顾问律师 鲁哈达

凡有印装质量问题,本社负责调换,电话:(010)66509618



中央编译局文库
Central Compilation and
Translation Bureau Literature

中央编译局文库编辑委员会

主任：衣俊卿

委员：衣俊卿 俞可平 张卫峰 魏海生 王学东 杨金海
柴方国 尹汾海 何增科 季正聚 郑卫东 张文成
李惠斌 杨雪冬 李京洲 和 龚 薛晓源 陈家刚

中央编译出版社文库编辑中心编辑小组

和 龚 韩继海 薛晓源 邢艳琦 谭 洁 尹承东 贾宇琰 叶 芳
冯 章 董 巍 苗永姝 郑 锦 杜永明 李小燕 侯天保 李媛媛

《国际共产主义运动历史文献》顾问委员会

衣俊卿 俞可平 顾锦屏 高 放 张中云 殷叙彝 胡文建
宋洪训 顾家庆 洪肇龙 杨光远 林勋建 和 龚

《国际共产主义运动历史文献》编辑委员会

主 编：王学东

副 主 编：戴隆斌（常务） 童建挺

编 委：（以姓氏笔画为序）

王 瑾 邢艳琦 许宝友 张文成 张文红
陈新明 林德山 胡振良 彭萍萍 薛晓源

参加本卷译校工作的有

林荫成 邹 宁 郑厚安 丁如筠 吴永清 罗玉华

姚宝珠 曾宪权 刘佐汉 王 瑾 杨光远

校 译：林荫成 邹 宁

参加本卷编辑出版工作的有

邢艳琦 苑 洁 和 龚 李媛媛

丛书编务统筹

苗永姝 郑 锦 李媛媛

总 序

国际共产主义运动，是由以马克思主义为指导的无产阶级政党领导的国际性的无产阶级革命运动，其宗旨是推翻资产阶级统治和一切剥削制度，建立和发展社会主义制度，进而最终实现人的彻底解放，建立共产主义社会。

国际共产主义运动迄今已有一百六十多年的历史。19世纪40年代，马克思、恩格斯在创立科学社会主义理论的同时，努力把它与当时西欧无产阶级的革命实践相结合，于1847年6月创建了第一个国际性的无产阶级政党——共产主义者同盟，亲自拟定并于1848年2月公开发表了同盟纲领《共产党宣言》。这标志着国际共产主义运动的兴起。

自从共产主义者同盟建立以来，历经第一国际（国际工人协会）、第二国际、第三国际（共产国际），国际共产主义运动由小到大、由弱到强，从西方推进到东方、从欧洲扩展到全球，终于突破资本主义链条上一个又一个薄弱环节，取得了社会主义由一国到多国的胜利。二战后社会主义阵营的建立、民族解放运动的胜利进军、社会主义国家革命与建设的重大成就，为国际共产主义运动史书写了辉煌的篇章。20世纪末，由于东欧剧变、苏联解体，国际共产主义运动遭遇了严重挫折。但是，历史并没有因此而终结。由《共产党宣言》奠基的国际共产主义运动仍在曲折中前进。各资本主义国家中的共产党、工人党仍在不断探索无产阶级取得解放的道路；中国等社会主义国家仍继续高举社会主义伟大旗帜，为完善社会主义、最终实现共产主义而不懈奋斗。

国际共产主义运动一百六十多年跌宕起伏的发展历程，积累了卷帙浩繁的文献档案，留下了丰富的历史遗产。深入发掘和充分利用这些文献档案，对于我们准确地了解和把握国际共产主义运动的发展进程及各个时期的特点，科学地研究和总结国际共产主义运动丰富且宝贵的经验教训，具有极其重要的意义。特别是无产阶级国际组织，作为国际共产主义运动的重要载体，其文献档案对于国际共产主义运动史研究更是具有特殊的重要意义。

早在 1984 年春，中国国际共产主义运动史学会就发起编辑出版《国际共产主义运动史文献》。当时由中共中央编译局、中国社会科学院马列主义毛泽东思想研究所和近代史研究所、中共中央党校和中国人民大学等单位共同组建了编辑委员会。编委会商定：这套文献主要收编共产主义者同盟、第一国际、第二国际、第三国际、共产党和工人党情报局这五个国际组织已发表的全部文献档案，包括历次代表大会、代表会议和其他重要会议的记录、决议和有关文件；收编材料力求齐全；凡外国有选编完整的版本者，根据外国版本翻译；凡文件散见于外国不同出版物者，尽力搜集完整，组织力量统一编译；文件完全按照原件翻译，译文力求准确，不作修改删节，以便读者根据完整、准确的第一手材料了解这些国际组织的历史。在当代管全国哲学社会科学基金的中国社会科学院科研局的资助下，经过编辑委员会、编译工作者和中国人民大学出版社的共同努力，这套文献于 1986 年开始陆续出版，截至 1997 年共出版了 21 卷。

到上世纪末，文献的编辑出版工作遇到了巨大困难。首先是编委会发生了重大变故，主编林基洲、副主编王颖和校纪英相继谢世；其次是出版经费难以为继。为继续出版这套文集，中国国际共产主义运动史学会多方努力，组成以会长顾锦屏为主编的新编委会，从全国哲学社会科学规划办公室争取到一笔资助，于 1999—2001 年又出版了两卷。此后，

因缺乏经费，编辑出版工作完全陷于停顿。

2010年，在中共中央编译局和中国国际共产主义运动史学会的鼎力支持下，中央编译出版社以这套文献申报国家出版基金项目，获得立项资助。中共中央编译局对此项目高度重视，在国家出版基金资助的基础上，给予了相应的资金支持，组建了新编委会，成立了专门机构负责文献整理和编辑工作，并将这套文献纳入“中央编译局文库”出版规划。

经新编委会研究决定，这套文献定名为《国际共产主义运动历史文献》，在其前身《国际共产主义运动史文献》的基础上重新编辑出版。通过进一步广泛搜集资料和适当改变编辑方式，新《文献》的资料更详尽、收文更齐全。例如，在原《文献》的某些卷次中，对已出版的马克思主义经典著作中译本只列目录，不收正文，而新《文献》则全部依据最新的中译本收录，以方便读者查阅。此外，《国际共产主义运动历史文献》扩大了文献资料的搜集和选材范围，采用开放式结构，规模暂定60卷，约2500万字。

中共中央编译局和中国国际共产主义运动史学会对这套文献的编辑出版工作给予了强有力的支持，中央编译出版社为这套文献的立项和出版做了大量艰苦细致的工作，文献的前两任编委会和编译工作者在十分困难的条件下为这套文献奠定了良好的基础，中国人民大学出版社为这套文献的重新编辑出版提供了帮助，在此一并表示衷心感谢。

《国际共产主义运动历史文献》

编辑委员会

2011年12月20日

编辑说明

共产国际第三次代表大会于 1921 年 6 月 22 日至 7 月 12 日在莫斯科举行。出席大会的有 52 个国家 103 个组织的 605 名代表。大会的主要议程有：世界经济危机和共产国际的主要任务；共产国际的策略问题；红色工会国际和共产国际的关系问题；反对阿姆斯特丹工会国际（简称）的斗争问题等。会议着重研究了在资本主义国家革命形势趋于低潮的条件下共产国际所应采取的策略，认为当前各国共产党面临的任务是进行全面的准备工作，号召各国党加强在群众中的工作，消除社会民主党的影响，把广大工人阶级和其他劳动群众团结在自己周围，直接参加并领导工人争取日常切身利益的斗争，并把这种斗争同为实现无产阶级专政的政治斗争结合起来。在会上，德国、奥地利、意大利共产党及捷克斯洛伐克党的部分代表仍然坚持“进攻理论”，批评大会的策略问题提纲，遭到包括列宁在内的多数代表的批评。大会实行了策略转变，使国际共产主义运动进入了一个新的、建立无产阶级统一战线的时期。

《共产国际第三次代表大会文献》分两卷出版，收录的内容包括四个部分：（1）共产国际执行委员会关于召开共产国际第三次代表大会的通告和信件；（2）共产国际第三次代表大会会议记录；（3）共产国际第三次代表大会决议；（4）附录，列宁有关共产国际第三次代表大会的材料。前两部分的材料译自苏俄彼得格勒国家出版社 1922 年出版

的《共产国际第三次世界代表大会速记报告》（Третий Всемирный Конгресс Коммунистического Интернационала. Стенографический отчет. Петроград. Государственное издательство. 1922），代表大会的决议译自莫斯科党的出版社 1933 年出版的《共产国际决议汇编（1919—1932）》（Коммунистический Интернационал в документах. 1919—1932, Партийное издательство. Москва, 1933），附录部分选自《列宁全集》中文第 2 版。书中除编译者加的译者注外，本卷主编加的注释标明为编者注。

本卷是根据中国人民大学出版社 1988 年出版的《共产国际第三次代表大会文件》中译本进行编辑的。本卷主编依据中共中央编译局编译马克思主义经典著作的标准重新统一了人名、地名、组织机构、报刊杂志等专用名，并对书中个别译文进行了重新校订。

本卷的内容包括：（1）共产国际执行委员会关于召开共产国际第三次代表大会的通告和信件；（2）共产国际第三次代表大会会议记录部分内容。

目 录

共产国际执行委员会关于召开共产国际第三次代表大会

的通告和信件	1
共产国际执行委员会关于共产国际第三次世界代表大会	
初步议程的通告	3
共产国际执行委员会为召开共产国际第三次世界代表大会	
致已加入和愿意加入共产国际的一切无产阶级组织的信	5
共产国际执行委员会公布被邀请出席共产国际第三次世界	
代表大会的组织名单（初步的名单）	12

共产国际第三次代表大会会议记录

(1921年6月22日至7月12日)	15
第一次会议(1921年6月22日)	
季诺维也夫致开幕词	17
选举主席团	26
大会发言	27

第二次会议（1921年6月23日）	46
选举大会秘书处	46
表决并通过大会议程	47
托洛茨基关于《世界经济危机与共产国际的新任务》 的报告	48
第三次会议（1921年6月24日）	81
讨论托洛茨基的报告	81
托洛茨基作总结发言	105
表决并原则通过托洛茨基和瓦尔加起草的提纲	115
第四次会议（1921年6月25日）	121
拉狄克作资格审查委员会工作的总结报告	121
表决并通过资格审查委员会工作的总结报告	123
确定各代表团的分类和票数	123
季诺维也夫作《共产国际执行委员会的工作总结报告》	125
关于麦克斯·赫尔茨被判处终身监禁致德国无产阶级 的文告	178
第五次会议（1921年6月26日）	183
讨论执行委员会的报告	183
第六次会议（1921年6月27日）	216
继续讨论执行委员会的报告	216
第七次会议（1921年6月27日）	247
继续讨论执行委员会的报告	247
第八次会议（1921年6月28日）	274
讨论德国共产主义工人党问题	274
讨论意大利问题	286

第九次会议 (1921年6月29日)	303
继续讨论意大利问题	303
意大利社会党代表团致共产国际第三次代表大会的声明	303
讨论执行委员会报告的决议案	336
季诺维也夫代表执行委员会讲话	349
表决并通过关于执行委员会报告的决议案	354
奥地利代表团的声明	354
南斯拉夫代表团的声明	354
马尔察恩和诺伊曼两位同志的声明	355
近东、远东代表团的修正案	356
第十次会议 (1921年6月30日)	358
意大利社会党代表团的声明	358
瑞典共产党代表团的声明	359
捷克斯洛伐克代表团的声明	360
拉狄克作关于《共产国际的策略问题》的报告	361
第十一会议 (1921年7月1日)	404
讨论《共产国际的策略问题》的报告	404
第十二次会议 (1921年7月1日)	438
讨论拉狄克关于《共产国际的策略问题》的报告	438
第十三次会议 (1921年7月2日)	473
宣读捷克斯洛伐克共产党 (德意志支部) 和匈牙利代表团 多数派的声明以及杰纳利的声明 (克南)	473
继续讨论《共产国际的策略问题》的报告	475

共产国际执行委员会关于召开共产
国际第三次代表大会的通告和信件

共产国际执行委员会关于共产国际第三次世界代表大会初步议程的通告

根据共产国际执行委员会的决定，共产国际第三次世界代表大会将于1921年6月1日^①召开。共产国际执行委员会现通过初步议程如下：

1. 共产国际执行委员会的报告。
2. 世界经济危机与共产国际的新任务。
3. 共产国际在革命期间的策略。
4. 过渡时期（局部要求、局部行动和最终的革命斗争）。
5. 同阿姆斯特丹黄色工会联合会的斗争。
6. 国际红色工会理事会与共产国际。
7. 共产党的组织建设及其工作方法与工作内容。
8. 共产国际的组织建设以及共产国际与所属政党的关系。
9. 东方问题。
10. 意大利社会党与共产国际（意大利社会党对共产国际执行委员会的决定提出的申诉）。
11. 德国共产主义工人党与共产国际（德国统一共产党对共产国际执行委员会的决定提出的申诉）。
12. 妇女运动。
13. 青年运动。

^① 实际召开日期为1921年6月22日。——编者注

14. 共产国际执行委员会的选举及其所在地问题。
15. 其他问题。

格·季诺维也夫